



**EINLADUNG**  
**UND**  
**AUSSCHREIBUNG**



**INVITATION TO THE COMPETITION**

**FIS Ski Jumping World Cup Ladies**  
**presented by Viessmann**

***01 - 03. Februar 2019 – Hinzenbach (AUT)***



FIS Presenting Sponsor



Event-Sponsoren



No. 370 / AUT 47 1. prolongation; **update new HS**  
**CERTIFICATE OF JUMPING HILL**  
**CERTIFICAT DE CONFORMITE**  
**SCHANZENPROFILBESTÄTIGUNG**

Date of issue 25.07.2015 (update 16.11.17)  
 Établi le  
 Ausgestellt am

Valid till 31.10.2020  
 Valable jusqu' au  
 Gültig bis

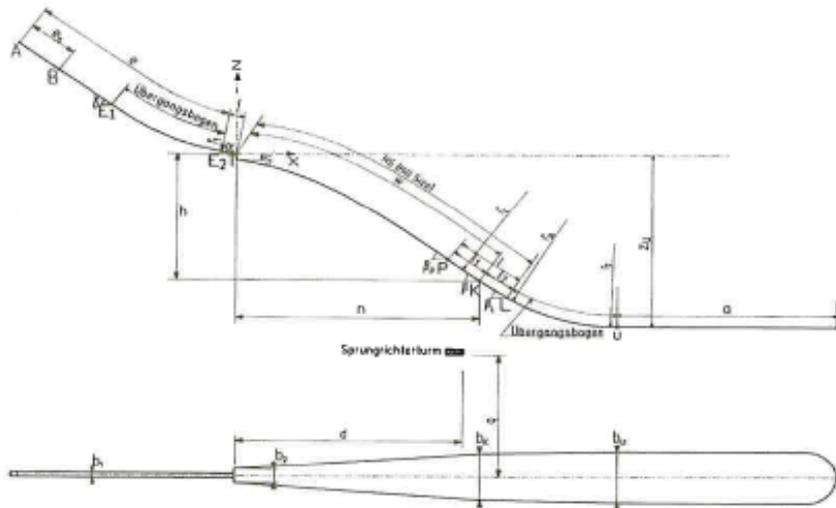
Place: Hinzenbach

Name: Energie AG  
 Sprungarena

HS = 90 m

h/n = 0,52

Vo = 24,10 m/s



e = 93,30 m	$l_1 = 11,00$ m	P = 80,5 m
$e_s = 21,50$ m 44 gates	$l_2 = 13,90$ m	K = 85,00 m
t = 6,40 m	a = 92,00 m	L = 90,00 m
$\gamma = 30,00^\circ$	$\beta_p = 34,30^\circ$	$b_1 = 2,28$ m
$\alpha = 10,00^\circ$	$\beta = 32,80^\circ$	$b_K = 16,80$ m
$r_1 = 100,00$ m	$\beta_L = 31,00^\circ$ *	$b_U = 18,65$ m
h = 30,29 m	$r_L = 206,90$ m	d = 57,32 m
n = 103,06 m	$r_{2L} = /$ m	q = 25,89 m
s = 2,70 m	$r_2 = 90,00$ m	zU = / m

**Remarks / Bemerkungen**

1. inspection by Josef Slavik (3rd July 2015)
2. the remarks of inspection-report must be observed
3. the standards for the construction of jumping hills (ICR/IWO) the owner is responsible during the training and competition
4. \*)  $\beta_L$  parameter must be exactly checked and perhaps corrected

JUMPING HILL APPROVED BY THE FIS  
 TREPLIN HOMOLOGUE PAR LA FIS  
 DURCH DIE FIS GENEHMIGTE SPRUNGSCHANZE

SUB-COMMITTEE FOR JUMPING HILLS

CHAIRMAN:

Hans Martin Renn

# **FIS Ski Jumping World Cup Ladies *Hinzenbach***

## **ORGANISATIONSKOMITEE / ORGANIZING COMMITTEE**

Organisationschef/ Chief of Organization	Bernhard Zauner
Vertreter LSV OÖ/ Representative LSV OÖ	Präs. Fritz Niederndorfer
Vertreter ÖSV/ Representative ÖSV	Dr. Klaus Leistner
Vertreter Austria Ski Nordic/ Representative ASN	Rupert Steger
Sekretariat/ Secretary	Rosa Hofstätter
Sanitätsdienst/ Rescue service	Rotes Kreuz Eferding
Verpflegung/ Food	Monika Fuchshuber

## **FIS OFFICIALS**

FIS World Cup Ladies Race Director	Chika Yoshida
FIS World Cup Ladies Assistant Race Director	Miran Tepes
FIS Coordinator Equipment Control	Aga Baczkowska
FIS Coordinator Assistant Equipment Control	Renata Nadarkiewicz
FIS Media Coordinator	Jason Weller
FIS Technical Delegate/ TD	Thomas Hasslberger, GER
FIS Technical Delegate Assistant/ TD Stellvertreter	Jan Jelensky, SVK

## **WETTKAMPFKOMITEE / COMPETITION COMMITTEE**

Rennleiter/ Chief of Competition	Werner Rathmayr
Rennleiter Stellvertreter/Chief of Competition Assistant	Klaus Dobrezberger
Schanzenchef/ Chief of hill	Andreas Baumgartner
Chef Weitenmesser/ Chief of distance measuring	Walter Zauner
Chef der Vorspringer/Chief of forerunners	Walter Cogoli
Rennsekretär/ Chief of calculation	Johannes Aschauer

## **SPRUNGRICHTER / JUMPING JUDGES**

Claudia Denifl	AUT
Michael Lorenz	GER
Stefan Chindris	ROU
Grigoriy Zakharov	RUS
Steve Sydow	USA

## RENN BÜRO / RACE OFFICE

Gebäude im Auslauf des Schanzengeländes / Complex of Ski Jumping Hills  
A-4070 Hinzenbach, Unterleiten 37

## TEAM CAPTAINS MEETING and REIMBURSEMENT OF EXPENSES MANNSCHAFTSFÜHRERSITZUNG und SPESENVERGÜTUNG

**Feuerwehrhaus** Hinzenbach / **fire department** Hinzenbach  
A-4070 Hinzenbach, Hinzenbach 4

## PLACE OF ACCREDITATION / ORT DER AKKREDITIERUNG

**Gemeindeamt** Hinzenbach / **Municipal Office** Hinzenbach  
A-4070 Eferding, Christoph-Zeller-Weg 1

Öffnungszeiten:

opening times: 31.01.2019 - Donnerstag / Thursday 14:00 – 19:00  
01.02.2019 - Freitag / Friday 08:00 – 18:00  
02.02.2019 - Samstag / Saturday 08:00 – 18:00  
03.02.2019 - Sonntag / Sunday 09:00 – 13:00

## ZEITPLAN / TIMETABLE

<b>31.01.2019</b> <u>Donnerstag / Thursday</u>		Anreise der Teams, Quartierbeziehung Teams arrival, move into accommodation  Freies Training von 14:00 bis 17:00 Uhr - Wetterabhängig und nur gegen zeitgerechte Anmeldung möglich Free training from 14:00 until 17:00 clock - weather permitting and possible only with timely registration
<b>01.02.2019</b> <u>Freitag / Friday</u>	<b>10:00</b>	Mannschaftsführersitzung und Spesenvergütung/ Team captains meeting and reimbursement of expenses Feuerwehrhaus Hinzenbach / fire department Hinzenbach
	<b>12:00</b>	Offizielles Training – 2 Sprünge / Official training – 2 rounds
	<b>14:00</b>	Qualifikation / Qualification

<p><b>02.02.2019</b> <u>Samstag / Saturday</u></p> <p><b>Anschließend / following</b></p>	<p><b>13:15</b></p> <p><b>14:15</b></p> <p><b>15:45</b></p> <p><b>16:00</b></p> <p><b>19:30</b></p> <p><b>19:45</b></p> <p><b>20:00</b></p>	<p>Probedurchgang/ Trial round</p> <p>1.Wertungsdurchgang/ First competition round Finaldurchgang/ Final round</p> <p>Siegerpräsentation (Rang 1 – 3) / Winners presentation (place 1 – 3)</p> <p>Siegerpressekonferenz im Pressezentrum Skisprungarena / Winners press conference at Jumpingarena</p> <p>Feuerwerk im Schanzengelände Fireworks at Jumpingarena</p> <p>Siegerehrung (Rang 1 – 6) im Festzelt der Skisprungarena / Winners ceremony (place 1 – 6) at Jumpingarena tent</p> <p>Startnummernübergabe (Ausgabe an die ersten 10 laut Startliste für Bewerb Sonntag) im Festzelt der Skisprungarena / Bib Distribution at Jumpingarena tent (output on the first 10 of the startlist for competition sunday)</p>
<p><b>03.02.2019</b> <u>Sonntag / Sunday</u></p> <p><b>Anschließend / following</b></p>	<p><b>13:00</b></p> <p><b>14:15</b></p> <p><b>15:45</b></p> <p><b>16:00</b></p>	<p>Qualifikation / Qualification</p> <p>1.Wertungsdurchgang/ First competition round Finaldurchgang/ Final round</p> <p>Siegerehrung (Rang 1 – 3) / Winners ceremony (place 1 – 3)</p> <p>Siegerpressekonferenz im Pressezentrum Skisprungarena / Winners press conference at Jumpingarena</p>
<p><b>04.02.2019</b> <u>Montag / Monday</u></p>		<p>Abreise der Teams / Team's departure</p>

Der Veranstalter behält sich das Recht auf Änderungen des Zeitplanes vor/Subject to change

## ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN / GENERAL INFORMATION:

**Veranstalter/Organizer – Austria Ski Nordic**

**Durchführender Verein/Competition Club – Union Volksbank Hinzenbach**

1. Die Durchführung der Wettkämpfe erfolgt nach der IWO und den Regeln der FIS.  
The Competition will be governed according to the ICR and the rules of the FIS.
2. Nennungen sind mittels FIS Anmeldeformular mit Namen, Vornamen und Geburtstag schriftlich von jedem Skiverband an nachfolgende Anschrift zu senden.  
Entries must be applied by each National Ski Association using the FIS Entry Sheets with giving name, first name and date of birth, and must be sent to.
3. Jeder Skiverband wird angewiesen, die Kontoverbindungen (IBAN - BIC/SWIFT - Geldinstitut) für die Überweisung der Reisekosten sowie die ausgefüllten Datenblätter aller Teilnehmer zu übermitteln.

Each National Ski Association is instructed, to transmit the bank account details (IBAN - BIC/SWIFT – name of the bank) for the transfer of travel expenses and the filled data sheets for all participants.

## ANMELDUNG, TRANSPORT, UNTERKUNFT/ APPLICATION, TRANSFER, ACCOMODATION

**Schiclub**

**UNION VOLKSBANK HINZENBACH**

**Großstroheim 11**

**A- 4074 Stroheim**

**Tel +43 664 4211542**

**E-mail: [bernhard.zauner11@gmail.com](mailto:bernhard.zauner11@gmail.com)**

**HP: [www.schiclub.at](http://www.schiclub.at)**

## **ANMELDETERMIN / APPLICATION TERMS**

### **Meldefristen:**

- 1) Zahlenmäßige Meldung der Sportler und Betreuer – bis 31.12.2018**
- 2) Namentliche Meldung der Sportler u Betreuer – bis 11.01.2019**

### **Team Application:**

- 1) Number of the competitors and officials – until 31.12.2018**
- 2) Names of the competitors and officials – until 11.01.2019**

## **VERSICHERUNG / INSURANCE**

Alle Teilnehmer müssen den Nachweis der Unfallversicherung erbringen. Der Organisator lehnt jede Haftung für Unfälle und deren Folgen gegenüber den Teilnehmern und dritten Personen ab.

All participants must have evidence that they have an insurance against accidents. The organizer declines any liability for accidents and damages, arising hereby with regard to competitors as well as other parties.

Kosten für Unterkunft und Verpflegung werden von OK, entsprechend der Quote übernommen.

Accommodation and meals will be granted by the OK according to the quota.

Für Zimmerreservierungen, die nach Anmeldeschluss (**31.12.2018**) storniert werden, ist eine Stornogebühr von 100% der anfallenden Kosten vom betreffenden nationalen Verband zu bezahlen. Diese werden bei der Reisekostenvergütung abgezogen (COJ-M 6.1.1.).

Room reservations, which are cancelled after the end of entry, must be paid by the national ski federation. This will be deducted from the reimbursement of travel expenses.

## **SHUTTLE / TRANSFERS**

Shuttle Busse werden bei Anfragen von Teams zur Verfügung gestellt. Airport pick-ups will be provided on the teams requests.

Team Fahrzeuge bekommen Parkkarten für reservierte Parkflächen neben dem Athletendorf.

All team`s cars will get special parking permission to park in the reserved areas near Athletes compound.

### **KAUTION WACHSCONTAINER / WAX CONTAINER DEPOSIT**

Für die Verwendung der Wachscontainer wird bei der Schlüsselübergabe eine Kautions von 50,- Euro eingehoben. Dieser Betrag wird bei der Rückgabe des Schlüssels wieder ausgefolgt.

For the use of the wax container is at the keys a deposit of € 50, - will be charged. This amount is followed by return of the key again.

### **PRESSEZENTRUM / PRESS CENTER**

Anträge auf Zulassung für Journalisten und Medienvertreter sind zu richten an / Accreditation requests for journalists and media representatives can be sent to

<https://ferevent.feratel.at/evon3/media/login.php>

### **Datenschutzerklärung / Data Protection Declaration**

Im Anhang zur Information eine Datenschutzerklärung FIS / IBU bei Weltcup Veranstaltungen in Österreich.

Please see the Data Protection Declaration FIS / IBU - World Cup- and World Championships-Events in Austria for information.

Der Präsident:  
e.h. Bernhard Zauner

Der Schriftführer:  
e.h. Rosa Hofstätter